



Me J.-D. Cipolla, Case Postale 183,  
1920 Martigny 027 / 722.64.24  
www.camp-pleinsoleil.ch

Madame, Monsieur,

Désirez-vous que votre enfant participe à l'un des **trois** camps de vacances « Enfants » organisés à Ravoire ? Si oui, veuillez avoir l'obligeance de remplir le bulletin ci-dessous et le retourner le plus rapidement possible. Le nombre de participants est limité à 80 (huitante) par séjour.

Nous vous rappelons que le camp est mixte et qu'il est ouvert à tous les enfants en âge de scolarité primaire (de 6 à 12 ans).

- Les séjours auront lieu :
- du dimanche 1<sup>er</sup> juillet au samedi 14 juillet 2012 (A)**  
(2 semaines).
  - du dimanche 15 juillet au samedi 28 juillet 2012 (B)**  
(2 semaines).
  - du dimanche 29 juillet au samedi 11 août 2012 (C)**  
(2 semaines).

Le prix du camp est de Fr. 730.-. Cependant la Municipalité de Martigny soutient financièrement notre institution et nous permet d'arrêter le prix à **Fr. 600.- (six cent)** par enfant. De plus, ceux domiciliés dans la Commune sont subventionnés selon le tableau annexé (**maximum à payer pour un enfant de Martigny Fr. 540.-**).

Pour les enfants domiciliés hors de la Commune de Martigny, soin est laissé à leurs parents de s'adresser directement à leur Administration Communale respective pour obtenir une aide qui peut être inspirée du modèle ci-joint.

Les parents qui hésiteraient à inscrire leurs enfants pour des raisons financières peuvent s'adresser au soussigné pendant les heures de bureau. (027/722.64.24)

Une finance de Fr. 100.— est demandée pour que l'inscription soit valable. Ce montant sera défalqué du prix de la pension, mais ne sera pas remboursé en cas de désistement.

Veuillez agréer, Madame, Monsieur, nos salutations distinguées.

**Pour le Comité : J.-D. CIPOLLA, prés**

Colonie de Vacances de Martigny, Ravoire, par Banque Raiffeisen Martigny et Région, 1926 Fully  
Clearing 80595 CCP de la banque 19-1454-1 IBAN : CH20 8059 5000 0034 8241 2

**Merci de payer par virement bancaire, e-banking ou directement au guichet de la banque Raiffeisen de Martigny afin d'éviter des frais supplémentaires et n'oubliez pas d'y indiquer le nom de l'enfant ainsi que la lettre du camp correspondant. Un grand merci d'avance!**

✂

### Bulletin d'inscription – Camp de Vacances de Ravoire

Nom et prénom de l'enfant : ..... Sexe de l'enfant :  fille  garçon  
Nom des parents : ..... Date de naissance (jj/mm/aaaa) : .....  
Tél. N° : ..... Adresse des parents : .....  
Classe : .....  
 1<sup>er</sup> séjour du 01.07. au 14.07.2012 (A)  
 2<sup>ème</sup> séjour du 15.07. au 28.07.2012 (B) Email : .....  
 3<sup>ème</sup> séjour du 29.07. au 11.08.2012 (C)  
Date : ..... Signature : .....

À retourner à l'Etude CIPOLLA, Camp de Vacances, Case postale 183, 1920 MARTIGNY

**Joindre le récépissé de la finance d'inscription, SVP. Si ce dernier ou toute autre preuve de paiement n'est pas joint, l'inscription ne sera pas prise en considération. Les instructions définitives seront envoyées une fois les séjours complets. Plus d'info sous [www.camp-pleinsoleil.ch](http://www.camp-pleinsoleil.ch) ou [info@camp-pleinsoleil.ch](mailto:info@camp-pleinsoleil.ch)**